

DOMENIE IV DI AVENT

Jutoris pe Liturgjie

Ai 23 di Dicembar dal 2018

Svicinantsi al Nadâl, lis indicazions de liturgjie nus mostrin simpri miôr di ce bande cjaminâ.

*La prime leture di vuê e rispuint a la domande: **Dulà cjatâ il Bambin Gjesù?** Parcè che ducj a mût lôr lu cîr: chei che no pensin, butantsi ancjemò di plui te cunfusion, modis, mîts e idui di vuê; chei che a pensin cirintlu fûr de mentalitât sbalade di vuê e parcè no, fûr de glesie.*

La Bibie e je clare: Lait a Betlem e li lu cjatarês: e tu Betlem, il plui piçul di ducj i paîs di Gjude, di te al saltarà fûr... come dî: Lait te borgade dal Friûl plui spierdude e bandonade, o miôr ancjemò tal cûr di chel / chê persone che si cjate te tribulazion o si sint pitoc / pitoche, o di chei che a stan cidins parcè che no àn vôs o a àn tante dignitât di no berlâ.

Cheste e je la rispueste dal profete Michee; discutibil ma che e fâs rifleti. A pensâle ben e je la “unichee rispueste” valide sei par chel che al crôt sei par chel che nol crôt intant che o respirin un aiar di prepotence, di violence, di simpri mancual culture, di simpri plui inprovisazion, nevrosi e massificazion.

No je sielte: pe salvece dal mont di vuê bisugne risolti la miserie dai popui puars, la tiere sfrutade, lis culturis scjafiadis... tocje bandonâ i parons di turni e partî par Betlem, pal plui piçul di ducj. Dome cussì si saltarà fûr.

*La seconde leture e rispuint a la domande: **Ce fasaraial il fantulin che al ven?** Puartaraial lis gloriis serafichis dal cîl in tiere? Saraial il dominadôr che al impere tal mont? L'induvinin dal avignî? Il grant sorestant dai predis de religjon dal templi? Une robonone ai nestrîs vôi?*

No! Jentrant tal mont, Crist al dîs:

Ve, o ven jo a fâ, Diu, la tô volontât.

E la volontât di Diu e je semplice: relazions di sinceritât, di rispjet e di afiet fra di nô començant dai plui piçui. Esclududis ogni falsetât e prepotence.

Un progjet di veretât e di amôr, di oposizion a ogni violence... tant sempliç e tant impegnat che ducj nô o podìn cirî di praticâ, ma che al coste ancje sacrifici, purificazion, adiriture persecuzion e muart.

***Cualis lis consequencis?** Une liberazion des cjadenis dal egoisim che nus cope dentri, il segret de libertât dal cûr, riconciliazion cu la vite, cun Diu e cul prossim, la resurezion. Il vanzeli de infanzie di Luche al è dut insedât fra i diseredâts che incuintrant il Signôr a tornin a cjatâ la pâs. E je la gjonde di Elisabete e Marie tal vanzeli di vuê li che ancje il frut mi à saltât di gust tal gno grim. Al è: il vuestri cûr al sarà content e la vuestre contentece nissun nol rivarà a puartâuse vie.*

Se o rivin a chest, o podìn ben cjanât: Glorie a Diu e pâs in tiere; parcè che o vin cjanât il frut pognet intune grepie, il mestri de sapience, si sin intivâts tal vêr Nadâl. (Zn 16, 22; Lc 2, 14; 2, 12).

In spiète di tante gracie, prein cu la antifone di jentrade de messe:

Antifone di jentrade

Is 45,8

Risinait jù, cîi, di adalt

e i nûi ch'a fasin plovi la justizie;

che si sprechi la tiere e ch'al butuli il Salvadôr.

No si dîs Glorie a Diu.

Colete

Met, Signôr, la tô gracie tai nestrîs cûrs,

par che, daspò di vê cognossude midiant dal mes dal Agnul

l'incjarnazion di Crist to Fi,

pe sô passion e crôs,

o sedin compagnâts a la glorie de resurezion.

Pal nestri Signôr Gjesù Crist to Fi, ch'al è Diu
e cun te al vîf e al regne dutune cul Spirtu Sant,
par ducj i secui dai secui.

PRIME LETURE

Mi 5,1-4

Di te al saltarà fûr chel ch'al varà di regnâ parsore d'Israel.

Ai tîmps dai profetis Michee, Osee e Isaie (secul VIII p.d.C.), tune societât fûr di plomp a ogni nivel, la domande "di dulà rivaraial un liberadôr" e jere di necessitât. Plui dificile di acetâ la rispueste dal profete parcè che poiade te lûs di Diu ma ancje te gnot scure de fede.

Pe nestre vite, paîs, comunitâts e societât e vâl la stesse domande; la rispueste e aparten ancje par nô a la fede tal troi viers Betlem, te presince, tenarece e cidin dal frutin di Nadâl.

Dal libri dal profete Michee

Cussi al dîs il Signôr:

«E tu Betlem di Efrate,

il plui piçul di ducj i paîs di Gjude,

di te al saltarà fûr par me

chel ch'al varà di regnâ parsore d'Israel.

La sô riunde e je dai tîmps lontans,

dai tîmps di une volte.

Par chel ju bandonarà

fin che une parturient no varà parturîf.

Alore il rest dai siei fradis

al tornarà ai fîs d'Israel.

Lui al jevarà sù e ju menarà a passon

pe potence dal Signôr,

pe maiestât dal non dal so Diu.

Lôr a vivaran sigûrs

parcè che in chê volte lui al slargjarà la sô potence

fin tai confins de tiere.

Lui stes al sarà la sô pâs!

Peraule di Diu.

SALM RESPONSORIÂL

dal Salm 79

Une maestôse invocazion: Tu, pastôr di Israel, scolte; une domande che cuasi dal sigûr si sa esaudide: ven a viodi di chest vignâl; une promesse di agrât: di te no si slontanarìn mai altri.

E je la sigurece dal fi che al pues dî al pari: tu mi esaudis parcè che o sai che tu mi vulis ben.

R. Fâs slusî la tô muse e salvinus, Signôr.

Se cjantât: Il cjant dai salms responsoriâi p. 184.

Tu, pastôr di Israel, scolte,

tu che tu sês sentât sui cherubins, mostre il to sflandôr.

Torne a dismovi dute la tô fuarce

e ven in nestri jutori. **R.**

Diu des schiriis, torne,

cyjale jù dal cîl e viôt, ven a viodi di chest vignâl,

dal zardin ch'e à plantât la tô gjestre,

dal risit che par te tu âs coltât. **R.**

Che la tô man si poi sul om de tô gjestre,

sul fi dal om che tu ti âs nudrî.
Di te no si slontanarîn mai altri;
tu nus fasarâs vivi e o clamarîn il to non in jutori. **R.**

SECONDE LETURE Eb 10,5-10

Ve, o ven jo a fâ, Diu, la tô volontât

Tal mont di vuê une persone cence lauree, cence une posizion, cence un bon libret in bancje no je considerade. Ma dut chest devant di Diu al cole. Il frutin che al nassarà nol à ni diplome, ni categorie, ni bêçs ma al puarte cun sé il tesaur e l'insegnament plui grant: cirî simpri di cjatâsi tal puest che Diu nus vûl. Di fat nus insegnarà a preâ: Pari nestri, che e sedi fate la tô volontât come in cîl cussi in tiere (Mt 6, 9. 10).

Chest, te preiere o vin di domandâ: par nô e pe nestre int; ma ancje pal nestri popul e glesie. Scoltîn cu la atenzion dal cûr cheste pagjine splendide li che Crist, jentrant tal mont, al dîs...

De letare ai Ebreus

Fradis, jentrant tal mont, Crist al dîs:
«Tu no tu âs volût ni sacrificis ni ufiertis;
invezit tu mi âs prontât un cuarp.
No tu âs vût agrât
ni olocauscj ni sacrificis pai pecjâts.
Alore o ai dit: Ve, o ven jo
– parcè che tal rodul dal libri si scrîf di me –
a fâ, Diu, la tô volontât».

Dopo di vê dit: “No tu âs volût e no tu âs vût agrât ni sacrificis ni ufiertis, ni olocauscj ni sacrificis pal pecjât”, dute robe che si ufrîs seont la leç, al zonte: “Ve, o ven jo a fâ la tô volontât”. Cun chest lui al bute jù il prin sacrifici par fânt un gnûf. E al è propit par chê volontât che nô o sin stâts fats sants, midiant de ufierte dal cuarp di Gjesù Crist, fate une volte par simpri.
Peraule di Diu.

CJANT AL VANZELI

Lc 1,38

R. Aleluia, aleluia.

Ve la sierge dal Signôr:
che mi sucedi seont la tô perauale.

R. Aleluia.

VANZELI

Lc 1,39-45

Parcè mi sucedie cheste, che la mari dal gno Signôr e vegni propit chi di me?

Tal vanzeli di Luche che o scoltarîn in chest Avent - Nadâl si è simpri tune descrizion a dôs dimensions: la realtât des personis e dai fats di ogni dì e la presince dal Signôr che al realize li sôs promessis in chei fats.

Come che a disevin i nestris vecjos: Diu al à timps luncs, ma al fâs justizie.

La justizie di Diu e je simpri par salvânus. Par chest o gjoldìn cun Marie, Josef, i pastôrs, i magjos... e tal vanzeli di vuê si fermìn a scoltâ la perauale di Elisabete che nus regale la prime beatitudine dal vanzeli: E benedete chê ch'è à crodût.

Dal vanzeli seont Luche

In chei dîs Marie si metè in viaç e e lè di presse de bande des monts, intune citât di Gjude. E jentràin cjase di Zacarie e e saludà Elisabete. E ve che, a pene che Elisabete e sintì il salût di Marie, il frut i saltà tal grim. Alore Elisabete si colmà di Spirtu Sant e e disè a dute vôs: «Benedete tu fra

lis feminis e benedet il frut dal to grim. Ma parcè mi sucedie cheste, che la mari dal gno Signôr e vegni propit chi di me? Di fat ve che, a pene che il to salût al è rivât tes mê s orelis, il frut mi à saltât di gust tal gno grim. E benedete chê ch'è à crodût che si colmàs ce che i jere stât dit dal Signôr».

Peraule dal Signôr.

Si dîs O crôt.

Su lis ufiertis

Acete, Signôr, i regâi ch'ò presentin sul altâr
e consacriju cul to Spirt,
ch'al à jemplât cu la sô virtût il grim de sante Marie.
Par Crist nestri Signôr.

Antifone a la comunion

Is 7,14

Ve, la Virgijine e cjape sù
e e parturîs un fi
e i metarà non Emanuel.

Daspò de comunion

Diu, che tu nus âs dade la capare de vite eterne,
scolte la nestre preiere:
plui si fâs dongje la grande zornade de nestre salvece
e plui la nestre religion e cressi,
in mût di celebrâ in maniere degne il misteri de nativitât di to Fi.
Lui ch'al vîf e al regne tai secui dai secui.

* * *

Riflession di pre Antoni Beline: Furtunade chê che e à crodût

Leint chest toc di vanzeli di Marie che e dismentee ce che al sta sucedint dentri di sé par lâ a dâ une man a une biade viele che ancje jê, cuintri ogni regule di nature, e sta par provâ lis penis e la ligrie dal parturî, al vignarès di fevelâ de caritât, dal amôr dal prossim sicu mieç par preparâsi ben al Nadâl che al sta cucant...

Vanseli par un popul, an C, p. 19.

* * *

Cjants di Avent: Libri Hosanna dal numar 88 al numar 97.

Pe benedizion de zoe dal Avent: La gnove scoltait, n. 88.

89 - *Rorate caeli desuper*

90 - *Inte gnot la vós nus clame*

91 - *No sta vê pôre*

92 - *Ormai al è dongje*

93 - *Viergêt lis puartis dal lûc sant*

94 - *A son oms che no àn nuie*

95 - *Il Redentore ascolta la nostra voce*

96 - *Tu, quando verrai, Signore Gesù*

97 - *Vieni, Sapienza altissima*

Salm 84: *Tu sês stât bon Signôr cu la tô tiere, n. 257.*

Pe novene: Hosanna pp. 212 – 231.

“Missus est - Celebrazione della novena di Natale”; *in talian e furlan.*

* * *

*Lui lu àn nunziât lis predizions di ducj i profetis,
la Virgine Mari lu à puartât in grim cuntun afiet inefabil,
Zuan al à proclamât ch'al stave par vignî e lu à mostrât presint intal mont
Lui cumò nus da la gracie di preparâsi contents
al misteri de sô Nativitât,
par podênus cjatâ impegnâts a veglâ inte preiere
e a gjoldi inte laude.*

Secont prefazi di Avent

* * *

- * *I cjants, salms e cjantadis a vegnin ripuartâts cu la numerazion dal libri: Hosanna, Cjants e preieris dal popul furlan, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *Il cjant dai salms resposoriâi, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *50 corâi de cristianitât todescje voltâts par furlan, ed. Glesie Furlane, 2016.*
- * *Il libri des riflessions sul Vanzeli al è: pre Antoni Beline, Vanzeli par un popul, an B, Ed. La Nuova Base.*
- * *Par domandâ chescj libris scrîvêt a info@glesiefurlane.org*